No. 20712

SWEDEN
and
NEW ZEALAND

Convention for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income. Signed at Stockholm on 21 February 1979

Authentic texts: Swedish and English.
Registered by Sweden on 26 January 1982.

SUÈDE
et
NOUVELLE-ZÉLANDE

Convention tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôt sur le revenu. Signée à Stockholm le 21 février 1979

Textes authentiques : suédois et anglais.
Enregistrée par la Suède le 26 janvier 1982.

CONVENTION[1] BETWEEN THE GOVERNMENT OF SWEDEN AND THE GOVERNMENT OF NEW ZEALAND FOR THE AVOIDANCE OF DOUBLE TAXATION AND THE PREVENTION OF FISCAL EVASION WITH RESPECT TO TAXES ON INCOME

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.[2]

[1] Came into force on 14 November 1980 by the exchange of the instruments of ratifieation, which took place at Wellington, in accordance with article 27 (2).

[2] For the text of the Convention, see *International Tax Agreements*, vol. IX, Supplement No. 45, No. 488 (United Nations publication, Sales No. E.86.XVI.1).

[TRADUCTION — TRANSLATION]

CONVENTION[1] ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA SUÈDE ET LE GOUVERNEMENT DE LA NOUVELLE-ZÉLANDE TENDANT À ÉVITER LA DOUBLE IMPOSITION ET À PRÉVENIR L'ÉVASION FISCALE EN MATIÈRE D'IMPÔT SUR LE REVENU

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978[2].

[1] Entrée en vigueur le 14 novembre 1980 par l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Wellington, conformément au paragraphe 2 de l'article 27.

[2] Pour le texte de la Convention, voir *Recueil des Conventions fiscales internationales*, vol. IX, Supplément n° 45, n° 488 (publication des Nations Unies, numéro de vente F.86.XVI.1).